

[Domovská Stránka](#) > ... > [Rodinné Veci a Dedenie](#) > [Legálne Prestahovanie Sa S deťmi/Legálne Usadenie Sa S deťmi V zahraničí](#) > Northern Ireland

# Legálne presťahovanie sa s deťmi/Legálne usadenie sa s deťmi v zahraničí

Autor obsahu



European Judicial Network  
(in civil and commercial matters)

## Severné Írsko

### 1 Za akých okolností môže rodič zákonne premiestniť dieťa do iného štátu bez súhlasu druhého rodiča?

V práve Severného Írska sa stanovuje zákonné premiestnenie dieťaťa zo Spojeného kráľovstva. Na základe článku 13 ods. 1 [zákona o deťoch \(Severné Írsko\) z roku 1995](#) môže osoba s rozhodnutím o pobyte dieťaťa (osobnej starostlivosti o dieťa) premiestniť dieťa zo Spojeného kráľovstva na obdobie kratšie ako jeden mesiac.

To je v súlade s článkom 3 ods. 2A [zákona o únose dieťaťa \(Severné Írsko\) z roku 1985](#), v ktorom sa uvádza, že osoba nepácha trestný čin, ak zoberie alebo pošle dieťa mimo Spojeného kráľovstva, ak bolo tejto osobe vydané rozhodnutie o pobyte a toto premiestnenie je obdobie kratšie ako jeden mesiac (za predpokladu, že neexistuje rozhodnutie zakazujúce premiestnenie dieťaťa).

Ak nie je v platnosti žiadne rozhodnutie o pobyte a matka ma výhradné rodičovské práva a povinnosti, môže zákonne premiestniť dieťa zo Spojeného kráľovstva bez súhlasu otca. Otec, ktorý nemá rodičovské práva a povinnosti, sa však môže pokúsiť zabrániť premiestneniu svojho dieťaťa z jurisdikcie, ak požiadá súdy v Severnom Írsku o rozhodnutie o zákaze niektorých úkonov. Ďalej môže požiadať súdy o vydanie príkazu, na základe ktorého mu budú priznané rodičovské práva a povinnosti [„rodičovské práva a povinnosti“ sú vymedzené v článku 6 ods. 1 [zákona o deťoch \(Severné Írsko\) z roku 1995](#)] alebo o vydanie rozhodnutia o pobyte (ak mu súd vydá rozhodnutie o pobyte, musí mu tiež udeliť rodičovské práva a povinnosti).

### 2 Za akých okolností je nutný súhlas druhého rodiča na premiestnenie dieťaťa do iného štátu?

V článku 13 [zákona o deťoch \(Severné Írsko\) z roku 1995](#) sa uvádza, že ak je v platnosti rozhodnutie o pobyte dieťaťa, nikto nemôže premiestniť toto dieťa zo Spojeného kráľovstva na dlhšie ako mesiac bez písomného súhlasu každej osoby, ktorá má rodičovské práva a povinnosti vzťahujúce sa na dané dieťa, alebo bez povolenia súdu.

V článku 3 ods. 1 [zákona o únose dieťaťa \(Severné Írsko\) z roku 1985](#) sa ďalej uvádza, že osoba, s ktorou sa dieťa spája, spácha trestný čin (únos dieťaťa), pokiaľ zoberie alebo pošle toto dieťa mimo Spojeného kráľovstva bez náležitého súhlasu.

Ak neexistuje rozhodnutie o pobyte, ale viac ako jedna osoba má rodičovské práva a povinnosti vo vzťahu k dieťaťu, žiadna osoba s rodičovskými právami a povinnosťami vo vzťahu k dieťaťu nemôže premiestniť dieťa zo Spojeného kráľovstva bez súhlasu ďalších nositeľov rodičovských práv a povinností alebo bez povolenia súdu.

### 3 Ak druhý rodič nesúhlasí s premiestnením dieťaťa do iného štátu, hoci je to nutné, ako možno dieťa zákonne premiestniť do iného štátu?

Rodič s rozhodnutím o pobyte dieťaťa, ktorý chce natrvalo premiestniť dieťa zo Spojeného kráľovstva, sa môže s dieťaťom zákonne presťahovať bez zásahu súdu, ak má písomný súhlas druhého rodiča s rodičovskými právami a povinnosťami alebo hocikoho iného s rodičovskými právami a povinnosťami. Ak je tento súhlas zamietnutý, musí sa obrátiť na súd a požiadať o povolenie natrvalo premiestniť dieťa zo Severného Írska [článok 13 ods. 1 zákona o deťoch (Severné Írsko) z roku 1995].

V Spojenom kráľovstve sa v prípadoch medzinárodného premiestnenia kladie najväčší dôraz na záujem dieťaťa, ktorý je určujúcim faktorom. Sudcovia na súdoch pre rodinné veci (*Family Courts*) v Severnom Írsku zohľadnia pred vydaním nezávislého rozhodnutia všetky informácie, ktoré majú k dispozícii v súvislosti s každým prípadom. Rozhodovať sa budú predovšetkým v súlade s najlepším záujmom dotknutého dieťaťa.

Ak neexistuje rozhodnutie o pobyte, osoba, ktorá má rodičovské práva a povinnosti vo vzťahu k dieťaťu a ktorá chce natrvalo premiestniť toto dieťa zo Spojeného kráľovstva, si na to musí vždy vyžiadať súhlas druhého rodiča alebo povolenie súdu. V opačnom prípade na ňu bude podané trestné oznámenie v súvislosti s únosom dieťaťa.

### 4 Uplatňujú sa na dočasné premiestnenie (napr. v prípade prázdnin, zdravotnej starostlivosti) a na stále premiestnenie rovnaké podmienky? Ak je to možné, priložte prosím príslušné formuláre so súhlasom.

V odpovedi na otázku 1 sa uvádzajú ustanovenia týkajúce sa zákonného premiestnenia dieťaťa zo Spojeného kráľovstva na obdobie kratšie ako jeden mesiac. Osoba, ktorej bolo vydané rozhodnutie o pobyte dieťaťa, môže vziať dieťa do zahraničia na obdobie kratšie ako jeden mesiac, pričom nepotrebuje súhlas druhého rodiča na to, aby mohla vziať dieťa na prázdniny.

---

Posledná aktualizácia: 10/08/2021

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné kontaktné body EJS. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska justičná sieť pre občianske a obchodné veci ani Európska komisia nenesú žiadnu zodpovednosť ani inak neručia za informácie alebo údaje, ktoré tento dokument obsahuje alebo na ktoré odkazuje. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.